Tokyo Wonder Boys

chapter 5

Please support the author & mangaka by buying the manga when/if it's available in your region.

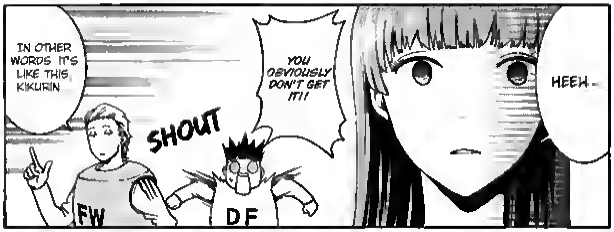
Translator: hemony
Proofreader: Lyxania
Cleaner: hemony
Typesetter: Soph
QCer: hemony

IRC: #SHOUJOSENSE@IRC.IRCHIGHWAY.NET
HTTP://SHOUJOSENSE.COM

No.5 Unconscious Cooperation

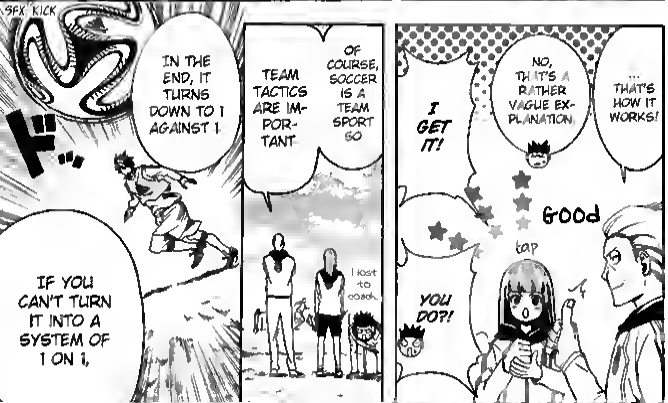
WELL OUR TEAM SPECIALIZES ON MAN-TO-MAN DEFENSE SO THAT'S HOW IT IS FOR THOSE TWO AS WELL
SEIGOSHI-SAN IS ON ICHIMARU AND HATTORI-SAN IS ON HINOMOTO-KUN, RIGHT?
IT'S MOMOKI
WHAT IS A MAN-TO-MAN DEFENSE, MOMOCHIN-SAN?
THEN, WHEN AN OPPONENT ENTERS HIS ZONE, HE PROTECTS IT AND THAT IS CALLED ZONE DEFENSE
ZONE
DF
FW
ZONE DEFENSE
MAN-TO-MAN DEFENSE
IT'S A BASIC FOR PLAYERS FROM A DEFENSE TEAM
FW
DF
WHEN A PLAYER IS TIGHTLY MARKING ONE OPPONENT, THAT'S A MAN-TO-MAN DEFENSE

FW = FORWARD, DF = DEFENDER



DF = DEFENDER FW = FORWARD

ZONE
FW
DF
FW
NOW, IF YOU MAKE PEOPLE SIT ON THE CHAIRS NEXT TO YOU AND THEY FALL FOR IT, THAT IS ZONE DEFENSE.
FW
DF
AT GOUKON, YOU SIT NEXT TO THE PERSON YOU'RE INTERESTED IN AND KEEP THE SEAT. THAT'S A MAN-TO-MAN DEFENSE.


SFX KICK
IN THE END, IT TURNS DOWN TO 1 AGAINST 1.
IF YOU CAN'T TURN IT INTO A SYSTEM OF 1 ON 1,
TEAM TACTICS ARE IMPORTANT
OF COURSE, SOCCER IS A TEAM SPORT SO
I lost to coach.
I GET IT!
NO, THAT'S A RATHER VAGUE EXPLANATION.
... THAT'S HOW IT WORKS!
GOOd
tap
YOU DO?!

SFX: BAM
YOU CAN'T WIN.
UOH!
adidas

TAMA-ZAWA'S INTENSITY IS USUAL FOR SEI-GOSHI
!
SFX: TAP
IT'S COM-ING!
AM-AZ-ING...!

SFX BAM
...!!
KOGA-SAN!
TCH, COUN-TER!!
SFX TAP

SFX UH-UHM

YEAH, ICHIMARU'S START* WAS GOOD BUT IT DIDN'T HAVE AN IMPACT
He didn't touch the ball at all
AS I'VE THOUGHT, PROS SHOULD PULL AT LEAST THAT MUCH
It's a result of my coaching

*CONSTANT FORWARD MOVEMENT

IRRITATED
WHAT?!
STOP IT
IT CAN'T BE HELPED IF YOU GUYS ARE INFERIOR TO THE STARTING MEMBERS GROUP IN POWER, BUT
HEY,
THAT KIND OF PASS WON'T HELP YOU WIN EVEN IF YOU HAD THE ADVANTAGE
IF THERE IS NO PASS, EVEN A SUPER CLASS HIGH SCHOOLER CAN'T DO ANYTHING
IT'S REALLY EASY WHEN KYUUJI'S HERE
蹴球部
THAT'S JUST BECAUSE YOU DON'T WANT TO RUN
EVEN IF HE'S AGAINST A DEFENDER, HE CAN DO TURNS RUNNING INTO A PASS COURSE ISN'T EVEN NEEDED
WHEN WE'RE TROUBLED WE CAN JUST LEAVE EVERYTHING TO HIM
THE BALL DEFINITELY WON'T BE TAKEN FROM US
SFX HAHAHAHA
Isn't there anything I can do here alone..?
HOW CAN A GUY WHO DOESN'T RUN INTO A PASS COURSE FEEL SO HIGH AND MIGHTY?
STILL, HE CAN MOVE BECAUSE OF OUR PASSES HE SHOULD BE GRATEFUL TO US.

TRICKING PEOPLE AROUND, YOU EROIST!!
DON'T HOG THE BALL AND TALK ALMIGHTY WHEN YOU CAN'T DECIDE A GOAL!
HUH?! AS IF I CARE!
HEY
THE SUBSTITUTE TEAM'S ALREADY IN THE WORST MOOD...
HEEEY!!
...
THAT'S IT
THEN,
YOU CAN'T EVEN SHOOT, NOT TO TALK ABOUT GOING 1 ON 1 WITH SOMEONE!
IT DOESN'T MATTER HOW FAST YOUR REACTION SPEED IS IF YOU WON'T GET A PASS.
Shoujo Sense

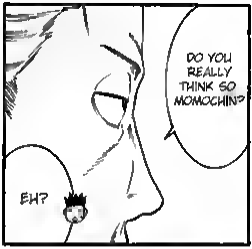
SFX: WRK
I'LL FIGHT YOU 1 ON 1 EVEN IF I HAD TO DO IT FORCIBLY.
SFX DASH
TCHH
TORA-SAN
YUU-SUKU-ROU-SAN!
TCH
SFX TAP
SFX HALT
SFX TAP

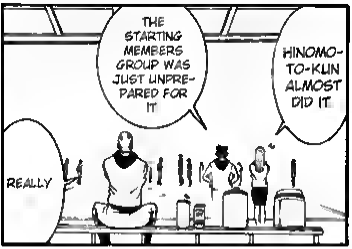
APPROACH
When did he enter my blind spot?!
SFX KICK
バゴッ
!!

SFX SWIPE
バ
ッ
Gch
!!
SFX SMACK
SFX ROAR
ゴゴゴゴ
TCH.
NICE OOGA-SHI!!
KUN...

DON'T PASS WITHOUT THINKING!
I'M SORRY!

SHUT UP
BASTARD, YOU SEIZED THE BALL FOR YOURSELF AGAIN!!


DO YOU REALLY THINK SO MOMOCHIN?
EH?


THE STARTING MEMBERS GROUP WAS JUST UNPREPARED FOR IT
HINOMOTO-KUN ALMOST DID IT
REALLY

Why..? Why can I..
link to shorty's movements as if I knew what he was going to do?!

CORNER KICK
I'm tired
SFX: BEEP
No..
IT'LL GO TO HINOMOTO!!
He's a really dangerous one.
It's not just about his reaction speed...
That shorty is...

did he appear there...?!
How
SFX: KICK

SFX: SMAL
YES!
UWOOH!
JUST NOW,
DID SEIGOSHI NOTICE?
THE DEFENDER IS INCAPABLE OF CONTINUING THE RULE
BECAUSE OF NANJOU'S PLAY STYLE

SIT
UP
HEY, YOU
HOW
DID YOU KNOW HOW I'LL MOVE?
AS IF I'D KNOW!
ザッ
SFX LEAVE
WELL, WHATEVER.
PASS TO ME FOR NOW.
walk
WHAT?!

EVEN IF I'M NOT IN SIGHT, I'LL APPEAR THERE
ICHI-MARU
BECAUSE I CAN PREDICT WHERE YOU'RE GOING TO PASS
HUH?!

DAMN, THEY ALWAYS TAKE THE GOOD PARTS. I CAN'T TAKE IT ANY LONGER!
THERE'S STILL 6 MINUTES! LET'S GO FOR ONE MORE POINT!!
I WON'T LET THEM DO ANY MORE THAN THIS!!
WE'LL DEFINITELY STOP YOU!!
SFX: SHOUT
うおあ!!
...
IT SUDDENLY GOT LIVELY.
YEAH.
WE'LL SEE IF THEY'LL BECOME ASSET FOR US OR NOT.
FOR THE FIRST TIME, THOSE TWO WILL MOVE AS A TEAM

FASHION 2
FASHION
slowly
point
SFX RIP
ブチィッ
GOOD.
GOOD.
GOOD?! WHAT'S GOOD?!
SFX OPEN
F... fash-ion mole?!